

? `]b]_ÄfnhY `]a `5i ZghUbX. `K UfbghfY]_ `ZØf
[YfYW hY `@Ò\ bY `i bX
5fVY]hgVYX]b[i b[Yb °

ÿfnh]bbYb`i bX`ÿfnhY`d`UbYb`K UfbghfY]_`Ua`%*"GYdhYa VYf
[Y[Yb`X]Y`J?5`k Y[Yb`fYgdY`h`cgYf`Huf]Z] Yf\UbX`i b[Yb`i bX
[YZcfXYfhYf`; Y\U`hgYf\Ò\i b[Yb"



8]Y`Ub[YgdUbbhY`Gh]a a i b[`i bhYf`XYb`Yfnh]bbYb`i bX`YfnhYb`]b
XYi hgWXYb`?`]b]_Yb`\\Uh'g]W`ni [Ygd]hnh"BUW`nk Y`YfZc`[`cgYb
JYf\\UbX`i b[gfI bXYb`a`h]Xyf`JYfY]b][i b[`XYf`_ca a i bU`Yb
5fVY]h[YVYfj YfVAbXY`fU ?5E`V`Y]VhXYf`I ba i h[fc»"8]Y`J?5`nY][h
g]W`V]g`Ub[`k Yb][` _ccdYfUh]cbgVYfY]hi bX`Y\\bh`YggYbh]Y`Y
: cfXYfi b[Yb`VYnØ[`]W`XYf`5fVY]hgVYX]b[i b[Yb`i bX` ; Y\\A`hYf`UV"

8]Y`5fVY]h[YVYf`gd]Y`Yb`Ui Z`NY]hi bX`k c`Yb`j cb`Y][YbYb

J YfgÀi a b]ggYb`]b`XYf: Ø\fi b[`XYf? fUb_Yb\Ài gYf`UV`Yb_Yb ž
Ài » YfhY`8f"5bXfYUg`6chn`Ufž`XYf`&"`J cfg]hnYbXY`XYg`A UfVi f[Yf
6i bXYg"8]YgY`5i ggU[Yb`i bhYfghfY]WXYbžXUgg`X]Y`A YX]n]bYf`g]W
U`g`i bj Yfn]W hVUf`ZØf`X]Y`i b_h]cbgZÀ\[_Y]h`XYf
; Ygi bX\Y]hgY]b]W hi b[Yb`VYhfUW hYb`i bX`g]W`b]W h`XYbi bn]Yfh
ZØ\`Yb`k c`Yb"5a`%*"GYdhYa VYf`d`UbYb`g]Yž`Y]b`ghUf_Yg`NY]W Yb
ni`gYhnYbž`i a`XYf`J?5`ni`nY][YbžXUgg`a Ub`Ui Z`X]Y`6YXØfZb]ggY
XYf`6YgW`ÀZh][hYb`Y]b[Y\Yb`a i gg"

: cfXYfi b[Yb`XYg`A UfVi f[Yf`6i bXYg

⇒ a`FU\`a Yb`XYf`HUF]ž Yf\UbX`i b[Yb`ZØf`fi bX`*`\$`\$\$\$`Yfnh]bbYb
i bX`YfnhY`]b`_ca`a i bU`Yb`?fUb_Yb\Ài gYfb`ZcfXYfh`XYf
A UfVi f[Yf`6i bX`Y]bY`]bYUfY; Y\U`hgYf\Ø\i b[`j`cb`,`ž`DfcnYbh"
8]YgY`i: cfXYfi b[`]gh`XUg`FYgi`hUh`XYf`U`hi`Y`Yb`Z]bUbn]Y`Yb
<YfUi`gZcfXYfi b[Ybž`XYbYb`X]Y`YfnhY`[Y[YbØVYfghY\Yb"8Ug
5b`]Y[Ybž`X]Y`GW]W h`i bX`K`YW`gY`gW]W hUfVY]hni`fY`Zcfa`]YfYbž
]gh`YVYbZU`g`nYbhfU`"<]YfVY]`a ØW`hY`XYf`A UfVi f[Yf`6i bX`X]Y
_ca`d`n]YfhYb`i bX`c`Zh`a Ub]di`Uh]cbgUbZÀ`][Yb`HUF]ZFY[Y`i b[Yb
Xi`fW`Y]b`Y]bZUW`YfYg`GmghYa`YfgYhnYb"

9]b`k`Y]hYfYg`5b`]Y[Yb`]gh`X]Y`fYW`hnY]h][Y`D`Ubi b[`XYf
GW]W hUfVY]hž`k Ug`ZØf`j`]Y`Y`A YX]n]bYf`j`cb`[fc» Yf`6YXYi hi b[`]ghž
i a`df]j`UhY`J`YfdZ]W hi b[Yb`a`]h`XYa`6Yfi`Zni`j`YfY]bYb"8UfØVYf
\]bUi`g`k`YfXYb`Ui`W`J`YfVYggYfi b[Yb`ZØf`Yfnh]bbYb`i bX`YfnhY
[YZcfXYfhž`X]Y`fY[Y`a`À»][`]b`Fi`ZVYfY]hgW`UZh`ghY\Ybž`gck`]Y`Y]bY
XYi`h]W`Y`5b\YVi b[`XYf`J`Yf[Øhi b[`ZØf`6YfY]hgW`UZh`gX]YbghY"

8Yf`ZØf`U`Y`_ca`a i bU`Yb`?fUb_Yb\Ài gYf`[Y`hYbXY`HUF]ž YfhfU[ž
a`]h`5i`gbU\`a`Y`XYf`J`j`UbhYg!`?`]b`_Yb`]b`6Yf`]b`gck`]Y`UbXYfYfž`X]Y
gdYn]Y`Y`<Ui`ghUf]ž YfhfÀ[Y`\UVYbž`gc`Vi`bXYgk`Y]hi`a`[YgYhnh
k`YfXYb" <]YfVY]`]gh`Yg`VYgcbXYfg`k`]W h][ž`X]Y`a`YX]n]b]gW`Y
B`chZU`j`Yfgcf[i b[`]b`XYb`?fUb_Yb\Ài gYfb`Ui`ZFYW`hni`Yf\U`hYbž
k`Yg\U`V`X]Y`@UbXYgj`YfV`ÀbXY`XYg`A UfVi f[Yf`6i bXYg`VY]`6YXUfZ
B`chX]Ybghj`YfY]bVUfi b[Yb`hfY`ZYb"

8Yf`VYj`cfghY\YbXY`K`UfbghfY]_`Z]bXYh`X]fY`_hj`cf`XYb`b`ÀW`ghYb
J`Yf\UbX`i b[Yb`a`]h`XYf`J`?5`ghUhž`X]Y`ZØf`XYb`%+`"i bX`%, "

GYdhYa VYf`]b`6Yf`]b`Ub[YgYhnh]bX"8]Y`Yfnh]bbYb`i bX`YfnhY
\\cZZYbžXUgg`]\fY`GhfY]_U_h]cbYb`8fi W`Ui gØVYb`i bX`ni`Y]bYa
I a XYb_Yb`VY]`XYb`5fVY]h[YVYfb`ZØ\ fYb"

K Y]hYfY`bZcfa Uh]cbYb`ni f`U_hi Y`Yb`HUf]Zfi bXY`g]bX`ni`Z]bXYb
i bhYf`k k k "j _U!hUf]Zfi bXY"XY"

8YhU]`g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`a Y]b!VYf`]b"bYh